

Dominica 4<sup>a</sup> d' Abrierto.

Ct venit in omnem regionem Iordanis, predicans baptismum per  
tertice in remissionem peccatorum. Lue. 3<sup>o</sup> or. v. 1. usque 6. inclus.

Gaua eraten deusen Evangelioac, nere fiel amatuac, Tiberio  
Cesarren Imperio amabost ganner uitean, zala Judeaco Presidente  
Pomio Pilato, zala Galileaco Tetrarca, Iau, edo principe Herodes  
Antipa, Herodes andien Semea, cenen exortziagaiti uitu zan bere  
exneinua, Auonto Imperadorien aguinduz, Iau Tetrarquistan  
edo Principadubetan, zala arrequeiago Itureaco, eta Fracowitzideco  
ernien Tetrarca Filipo bene Ataia; Zala iposalquino Abilinaco  
Tetrarca, Lisamias; eta arquenean ciudadela Sacerdoteen princi  
peac Anas eta Caifas, aguenter jacon S.<sup>r</sup>n Juan Bautistani, bene  
edadien ogueta amaroakken uitean, eta egoala, egoan lequez derier  
tuban, irasoten viu bat chit garrantza. eta penitentia, unten  
esuiala prediquetan Jondango enrietati.

Yfinten ebela, bada, osequian Jaincoaren aquiqueta eta apuntza,  
uten eben Precurzore Santubac Jondango enrietati, eta prediquetan eun  
ten penitencia zelo cantuaz bene biztanleai: penitencia, eraten eunter,  
cegaita da vide bacarra conseguintaco pecatuben paracacioa: beginatu  
equizube ece, Ysaiasec anunciadu eben lequez, uñeten dan ya desientuti  
Jaincoaren voza, piediquetan dawela penitencia recibietaco diriako Mesiak  
aguindua, dagoana ya chit unoa, eta cari bertan: Suponi du equizube,  
bada, fin onetara euberri oiotzaz, jarraiquetan dituzubela bere vi  
deac; andacumplietan dozubela bere lege Santubak, ofenditu baparic  
gueiago, eta negar egutene dituzubela garrantzunaz desaxande  
izappae: izan zutece humillac, inacarcoiac, eta guretu osequitu  
ten onela, cegaiti bere etorneraz vallear izango dina goratuac,  
eta mendiac humillatubac; au da, dio S.<sup>r</sup>n Juan Chiristomoe, izan  
go dina goratuac, eta graciaz beteac humillac osequitur denbenac;  
eta contraria, izango dina mifraciatubac, eta aspiratuac.

Sobenvioac, eguzten eta bera. Begiratik egin zube arqueosan, bere etorrera izango dala konventikarri vioz penitencia, gaitas, eta infuntoak, antzeragan, juroetan, eta Santubetari. Preveridu zai tece, bada, xamdic penitencia nega nagusia, ere razonia da konexpondilea. Iaun bateri apurteendana am benignoa eta dato axenak aiberte man edun bezaz; aiberte da equiaz, ere dala Tairsoa, dato xurzonen figura, eta figura onetan berapain iuriko da. guizon gurtiac, au da Iudegubak eta Gentilak, eta mundu gurtiac, dio S.M. Juan Christomos, adoradu daguen, eta exautu daguen euren Salvadore, eta Redentore amonostatz, confesiotan daubela bentak, dala Sem Christo euren onguillea, Hila etorri en Semea, mundu gurtien Preparacionea.

Au da, nere fielak, Evangelico letria, gurtia reducidunak, entzun dozuben legez, paxen midu gaitian penitencia eguzkoaz, recibietako Teru Christo. Au, bada, prediquetan ebetsa Bantuta andiac impulso divinoz Tairsoaz astuta egocenai, izango da eze nie pre dicatues doana gauek. Desengañetan doala peccataria, eta ifinten dentzadala bene virtut, equin beandaben penitencia bere peccatus ac gaiti, bada sinistuanago, eta experientiac desengañetan nau, dina ala chit guchi, daguionak, certan constictiar daven penitencia eguzkoak, eta aslo guchiago praktiquetan dauberak beak dan legez: atencioa erpada eta euriko dozube clanu.

et venit in omnem regionem, ut supra.

Ezpalego bertsu sannerazie Glorioso Palacio eterno zako, inocenciano ate chit estudi bano, equiaz, nere fielak, izango lizatequela chit guchi admisidubak Palacio Sobezano apan: Bano esquerak Tairsoaren misericordia infinitani, servedu zara inquiten bertsbat, dana penitencia eguzkoena. Taquin legiie mortalae, dio S.M. Buenaventura, Ysaac ostentrala bacaukie emoter. bere bendicioa Jacobeni, erpada ecé bedeinkaquetan dabela eze Esa.

da ondai, monon erantzala Jacobenengo bendikia; baina ez  
oxegaiti ucatu entzun esanra bigarrenia, baina baguzube nola  
alcanzadu eben Jacob leonenengo bendikia? El eitzurra sagazadubak  
estaten dañi, ofrexitan erantzala bere titari bere gustocon gainaria.  
Eta nola conseguidu eben esane bigarrenen bendikia? Negar egun  
ten ebela ~~minino~~ galdu ebelarco leonenengo. Banzundutak dozu  
be secretoa? Jacob da, dio Fr. Buenaventura, justoen imagina,  
conservadu ebenaec inocencia; da esan peccatumien imagina, gal  
du ebenaec culpiagaiti, eta negar egiten dabela galdu ebelarco; justoak,  
conservadu ebenaec inocencia, ofrexitan dentzo Taincoani berrobo  
diencion, eta aozadu osorae; baina peccatari arrepentidubak ofre  
cietan dentzo, galdu ebelarco inocencia. Jaquin begira, bada gure  
fioe, dio Doctore Seraficoak, Taincoak emoten dentzala bere bendik  
cioa ez bacannic Jacob eni, espada ere Etaun, egoiti estau baca  
nue emoten bere bendicio eternoki justoak, conservadu ebenaec  
inocencias grazia, espada ere negar egiten daubentai arrepenti  
dunik, galdu ebelarco inocencia eta grazia culpiagaiti.

Bai, nere fielac, Cenuba dago ere, galduen grazia soberanoa,  
negar egiten daubentzat euren galduen mintzunak eta Senti  
mentubak. La, bada, animo ona, peccatoria, ece gaur dato u Tenu  
christo zuri dei egiten dentzula nine sian ez dientzati: gaur  
datoz ammetzatzela penitencia, Bautizate legez Tordango Orni  
Tacosi: Venit praedicans baptisum penitentie in remissionem peccatorum.  
Penitencia, bada, n<sup>o</sup> fielac: penitencia, ece auda vide bacarra  
ofendi du doquen miserabileac legez jure Taincoa: penitencia; baina  
penitencia egiazcoa, ex falsoa, eta inuidindarra. Baina, o dolorea!  
Gueiago topadu os dituzube, cijuan s.n Ambroso batec bere dempoan,  
gueiago topadu os dituzube eldu extinianac peccatu egitera, peccatu egun  
ezquero sagui diaianac baina penitencia egiazco baten mediez. Ven  
tencia i carapunia egiaz, baina etzaitzece mixanitu; bada fundatu

baiz ostean Doctore Santubac jaquintza andia, costumbreac euriaz  
senrietan deutea desimonia barritzat. Esaminadu daigun espada peni-  
tencia equizaz baten egoizide, eta praktiquetan daven, ece bere vistan  
izan diez que convendiu zaitien, eugui ebela razona Doctore Santubac  
ezan ebengau.

Penitencia equizazoen leonengo pausa da enaquitapecatariai ichi  
daguan bere vide lengorazioa, etan ebena leguez Yriailec, obliguetan  
gau, dio S.m. Gregorio, gorrotatu daigun, eta negar egiai daigun ofensia  
cometidubac Taincoin contra, ofrecietan deutzagula fiametazunaz fin  
ematea gure desariaude gurtiai, eta ari vici christinari bat eta Santubai,  
alako moduban, dio P.m. Agustinez, ece izandein gune iguindik gurtia  
billatcea Taincoa, cein galdu gueben culpiagaiti, negar eficazagun  
eta mingorrakquin, bada, gureitzen davena leguez Doctore Santubac, chit  
egozorrak da, egoriak equiz arrepentiduta, manifestetan estabera begi  
etati bere pena, eta bere dolorea: au da, nere fielak, penitencia equiz  
coen leonengo pausa; ertzago dudarik onetan.

Etan eguidarube, bada, orain, elteen zaneniar Semchristoneren  
Vacerdote edo ministraen onetara, elteen zane ere disposicino onegaz?  
Tagoce determinaduta urraguetara tolereabe lerro gurtiai, ceintzukquin  
oraindio Tagocen lotuak mundubari, eta ceuber gozamen culpazamai?  
Tagoce gaurtu jarraiquetako ceuber clasero, eta ceuber ertaduso anima  
fielen murrero labur hau, ceintzu vici iranic ~~suber~~ dempozaren  
batzen zubek leguez, entnegotuak euren patinetara, viurru dina Taincoa  
gana, eta obxetandu eusen Salvaciona virtute Christinaber exen-  
cios firme eta constanteaz. Convictiar zaze orondate firme  
bategaz, formaduo erriburana proposito vapp batzue, eta unuin da  
ipuciai vicer aldarrati, espada ece botetan ditubana penitenciai  
negar eomazcoae?

O, Taincoac baliabegut! Conciencia ezin erpanadudeitzeque berai,  
egoizti, etan ebengau leguez Atxotolubac, berberak emotendau bere

exantzen testimonio epuiarcoa, ben berac esauquetan dan chit ondo,  
vici barni baten propositoa dan epuiarcoa. Convivio perfecto baten  
renaleac daugue est aquit ce visitam aia renaladuba, ece berakatik  
esauquetan dina, eta erabube ibaien raziunak ex motivomic didebaso;  
neguanak, gorbateak, inquietudeak, idea barniak, pauko senioak eta penat  
suak, eta berts modumentuen batzue, leenago ex sentido euski  
bere etxianak pugan, dixa pruebarie fisacera, anuncietan davena  
guge bulanian cebat guiaago confesio ordinario baten frantu  
ba baino: oneec dixa ausquinteko doloreak, eijuaria Davidec, eta equis  
vocabu ekin ditzelquenae berte batzukin, ontan imposible da engainadu  
gaitian, cepaiti bacanak onela doloreak anuncietan daube gure biot  
Zean guizon barni baten jaiotza, daina esauquetan davena S. n Pa  
blo penitencia perfectozaro.

Baino pauko ote batzue, nola dixian advertietan dixianak  
regularmente, anima aristan ene konfesian dixianak sarrizak, cen  
tan dixudije modumentu onei? Eguia da, nire konfesian dot, egua  
da, dolore au escutatura animien barruban, ertala beti sentiegazia  
viotz daramutuani: baina, ay nere fielak! Oiuren aldantzka goratu  
ten da ambiente gure inclinacion oanear, eta jaiotek amadio aia  
vici batetik, ece osta posible, ausquintu daimon gure viotzean, berak  
esauquetan establa; baina sucedidu galitza ere onela viotz  
egon eta sentiegazki batzukin, urratuko dixianak leenago, bigun  
du baino, nola da posible zubek, dancazubendik naturalmente viotz  
bat aia biguna, eta aia gurentxa moviduba izateko, nola da posible  
zubek, cenen facilidadea sentietan ya semeen eriotcea, ya ondarea  
nader palquera, eta munduko berts gaurra batzue, inagoda  
languiri izateka; nola posible zubek ambiente ponderetan dozu  
benoe cuben viotzeo intasuna eta viguntasuna, etzatilen.

ceubor Iaincoauntzat? Pecatubet dolorea izango da bacakoa, topadu  
co zauberia etzaz, eta sentierganian? Neguanac eta Sentimentubac, dixia  
na aia propioe zeulen disponimmo naturalenae, ezina izango eue ceuben  
penitencienc? Oci engaua aia esquerre! Exprimare baintzat aia senti  
ganian dolorean eta damban ceubor culpagoiti, nola zaien munduko  
degaziacgoiti, semeala da, izan eimila peccatori equizcoa, eta etza  
niela penitente singidubac bâno; bada dijuana legez S.<sup>n</sup> Agustinec, culpa  
ganian da gogorrak, negan egutien dawena hiruengo desfortunagoiti, eta bote  
tan ertitubana baintzat negaro igualac bene peccatubac goiti.

Bâna oxaindio guiaoz: Penitenci equizcoa eta contentetan gomotxa  
tubaz culpac, eta istear precio dana alcancetako Iaincoaren gracia, espada  
ece dazar exa berriaz, dio Mr Pablo Apostolubac, pena andi bat edo triste  
za ofensa equizagoiti: bideskuus daucanac, dio Mr Bernardo c, begira que  
tan dentzor honoreaz bein izan danari buse animarentzat galquezen Cama  
eta motivoa; ceapiti, equizar, ce penitencia da ha, oxaindio interdecurua  
guxa izaten eta ametan izan dana motivo gure delitoxic andienet.

Egun equizube, bada, oxain, ce penitencia dan ceubera; ez pentadu  
beantean biungutean bâno Iaincoagana, rotemietan dorubenean Mundu  
co Nemeen partiduba, pentadu bagaric berte gaurzatan jocu aetan bâno,  
bulla, lance, peliozu eta kompanietan, eche eta paxostan, mun vistza  
sabaltzen dan ventikatuzkoizto, edo sentiduben arrunta guchigaz.  
Egun equizube ce penitencia dan ceubera, billatzen dituztubenean  
gorandear, danzac eta berte diveruinozen batzue, egon bean leugienak  
exagotita Zubentzat, paisqui usadu bagagoiti euren berte dempoza ba  
ten, izango baliza txiki eta / exmetidubac berte guizonai. Nere  
fiel amatuak, desenganoa zaitze, ece oztasoa ongi penitencia equiz  
oaren txazaric, espada sonda chifundadubac, espada fallosn eta  
singidaben.

Bâna oxaindio guiaoz: penitencia equizcoa, ez bacanire  
gomotatzen ditu Culpac, isten ditu, eta dawen pena andia, eta triste  
za cometidubagoiti; espada ece ixapetenda exa aurrekoago, ceapiti

castiguetan dan, dio S:n Agurtinez, eta antzemandu culpa cometidu  
ben venganza: Pecatua cometietan da gozande trapezaiti, eta  
quenteen da dolore penacoaz, dio Maria Jesus de Arredondo V. araguia,  
pecatuaren ostean, queldiquetan dan antean cartigu bagane, gure violzaz  
ertza egongo inor ondo convertiduta: onxegaiti esan eben Taino  
gure Taino Soel bero Profeteagaiti, convertidu gaitsala, ez bacan  
violzaz, erpada eze banubagin, nebanagin, eta lantu oninaz; bada  
expliquetan davena legez Fray Luis de Granada V. ermituben aflic  
cina o sarraldean erpada eze gorputza, edo era afliccioa egiazcoa,  
edo era afliccioa andia. Osta topadura dezube escritura Sagraduban  
conexio bat, Iagunduba izan etzana gorputzaren, cartigubaz. David  
bat, Manase bat, Ezechias bat, eta cuidadu, ece ixunak cizian Onxegaita,  
Magdalena bat, S:n Pedro bat, eta bertsu arko, gurtioe cartigadu citu  
ben euren gorputzaz: S:n Pablo batec egiten eben ala o moduan,  
ece cizian bendegaiti: mi pelikan badot pecatuban contra, esta alpe  
ari, esta golpeac ematen ditubanac legez aisean, erpada ece carti  
guetar dot nire gorputza, eta ena guiten denatzat venidu degun,  
justo dan legez, razoian.

Baina bera egun dagiala gurtioe gaiti, eta acutumbastan  
daben Clamidadeaz, ez guchiaoz elizako Quirao batec hano, S:n Gen  
nimo Doctore Maximoac; Suposidurio pectua, dio, dapredioa carti  
guetear gorputza, eta miembro gurtiac: vistza bearda urtu, argui  
ragua legez, banuben funz, inquietetan dala bere kontzua, eta coni  
dezear dabela razoia edo motivoa, cegoiti i chi zan vencietar bere  
etraien: Ventidubac izango dira igualguia atxumentadubac, cegoiti  
enquela Dominica euren gorputzen miembro gainean, sugetadu etxiluben  
aguntzaz: ulear emon eugenac motivoa torpezazaco, izan beandub  
ebaguiac; beguiac, beguinatu ez eugenac, justo zan. sencillosunaz,  
bota beax ditube, bota bean ditube negar abundanteac; arguenear  
gorputz gurtiac izan beandu cartigatua, ya barnagin ya silicioa

quin, i canaquetan dala bero gozano aquin otxadu ebeneri. O nām  
Doctore Santubac.

Persoñdu eguzkibetzenen virtutu, oportunitatea da o euskoia  
culpa aiz ieanagazni batzuen artean. Oracion, barroba, discipli-  
na, belaunae norru gorrion susean aldi batzuetan, eta berroac  
crucian dixa mortificacio chitonac; baina mox da prakti-  
quetan ditubera? O dolores! bestade omplietan ditu lan ordur  
edo gueiago conversacio <sup>gauzaeztan</sup> ~~torqueta~~, eta egon ozin da ordur erdi  
batzen Taincoaz bacarrie; bestia ponetan da auxzenaquetati bero  
foturia, edo urteiapaizi lucimentubaz munduko negocioren baten,  
eta estauco Valonenie cartiguetaro bere anaquia.

Noiz artean, bada, iraungo dan ichutamur? Entzun dozube peniten-  
cia perfecto batec eugui bera ditubea panteen pintura bizea eta barto-  
bat, santubaganic berte aso, santu zere egun neigianar; entzun dozu-  
be, obliguetan dabela berakalatik peccataria, icti daguian culpaco vide  
Sarrac, exaten subenac pendicino eteanora; entzun dozube isten dave  
la anima aiz tristea, eta minognoria, nola bere memoriai causetan dant  
ian penanic andiera, eta dolorea; entzun dozube arteen dabela bere  
laxepien venganza, cartiguetan davela gonputza, eta sentidu gur-  
tia, izan cixianar delitoen gainzaguidea. Noiz artean, bada, diot  
barriko, iraungo dan ichutasunar? Entzun dozuben gurtia da berriz  
coa cumplietako christiaraben legeagun, eta aso gueiago peniten-  
tioagun; gurtian de premiatua, eta onetan consistietan dan peni-  
tencia equiazcoac, prediquetan deicuma gaur Bautista andiac, <sup>eta</sup> fin  
timetan deicuma Iesu Christoek bere Evangelioan.

Bada, neru fiel amatuak, certara ichaiten dogu? Gu gureak confe-  
ratzen dogu as betean, izangoiala peccataria; baina nola ez gara  
ya penitenteak? Gu gureak konfusatzen dogu ez lizatequeela izango  
bantante Turturra d'winoren ohartasun gurtiae, cartiguetako gure  
culpac, baina, seganti egiter estegu penitencia; gu gureak

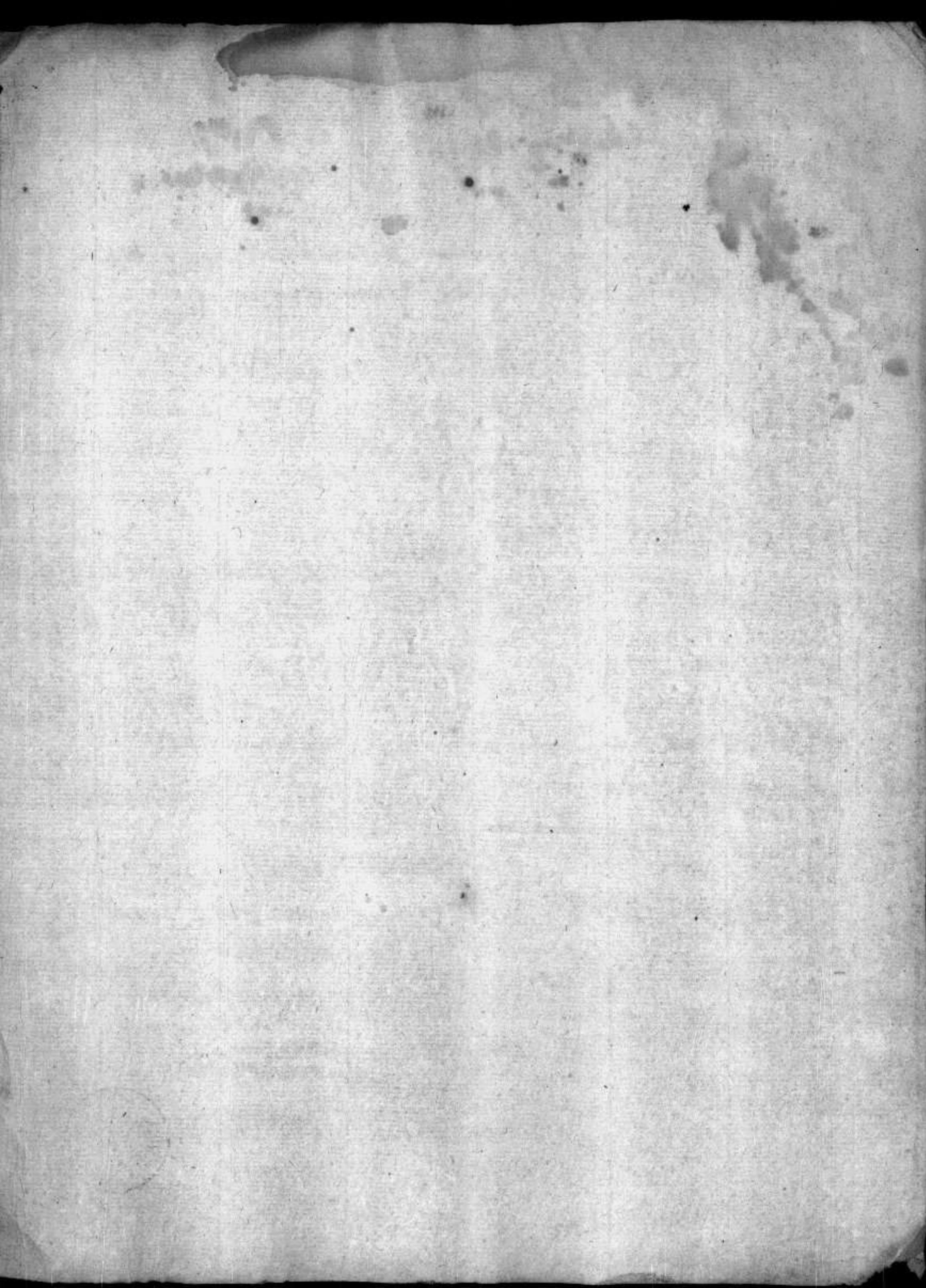
Confesatzen degu eguner eta sabor nepan egun bear gribiguneala gure  
deraxaudetac dolento negar viciag; baino muri auzquitzen dina ondoezi  
cein da anima darrutua, contritoa, eta dolorosa, penstan estaberra  
queiagan negan egiten baino berea deraxaudetac, eta satisfacitzen Iesu  
Christori?

Eza denitzazube nerefielar; izango da Cezuba merqueazpa  
ceubentzaco anima puna, eta inocontentzaco baino? Denitzazube perta  
anima retinadu batzue, eta menturas ekuino extinianak inficiona  
duta munduko urteldunaz, eauqidaguiela euren garai egunero et  
zat negarraz, barubae, vigilas, eta mortificacioak, eta gu vici gai  
sian entnegatuzak conversacion alpaketara, eta gozande genero gur  
tietaka. O guizoenen Zorazuna! Da posible ichi de quicruben garien  
sacrificioak, sosegutan dauberak animia, jarrainquetati pauso enak  
sastiquetan dauberak? Benba baten, da posible despreciatu daguzu  
ben penitencien pauso Santubae, intx dauberak animia baquean eta  
alegorian, jarrainquetati pecatubera, turbetan dauberak, eta conu  
mietan daunerak?

La, pecataria, oziun Iaucariona Temporeoa, oziun Taincoa  
icituter zabenak, oziun emon eta convidetan zabenak, gureko emongo  
deutzur estaguirunaz, oziun da moiz prevenidura zorian penitenc  
ciasoak; baino penitencia equizaroa; penitencia bada, nore fielar,  
ostean, eta penitencia sentidubetan; penitencia animan eta peniten  
cia gozitatean: au da prediquetan de eureka Bautista andiac reci  
vidu daigun dinaro Iesu Christo bere lantz preciosogar. negan  
equin daigun <sup>bada</sup> ofenditubagaiti Iesu, gure Taincoa, eta Redentoreoa,  
au da penitencia equizaroaren partekie principalena; eldugaitecen  
bada, gurtioe darrututa inapagoaiti, eta proposito firmeaz perie  
vezetako contritoak vici gurtian.

Baina ay Iesu! ay nine amodioa! Au da gracia bat, etorki  
deitequiana bacamik borroregandi. Aimbete da guizoenen miseria,

ecé eriz fagai deitegue bener, bexozue lasunten expedientzo. lagun  
du beigu, bada, Iesu nerea; bisortu begi gure espirituza; indar  
tu begi gure bularrak, humildeak, eta esautuac confesadu daizun uoz  
altuban peccatu egun dogula intolentemente berorren contra, dana  
gure Aita, bexozuen contra, dana gure Criadorra, eta Redentorera.  
Bai Iesu amozosissimoa; bexozuen contra peccatu egun ~~agabean~~  
izanik aim diria amaduba izanera; bexoni ofendida neben, dana  
nire beguien arrija, nire animien vicia, nire violetan eta senti  
duben anima; bexoni ofendida neben, eta egun neben gaixui bero  
xken presencian. Bana o Salvadore benignissimoa! bexoni da baca  
nire gure remedioa, eta amparua; moza juango da affigidu bat,  
bexozuec remedietan expadan? Ca Aita clementissima bexozuen  
faijatz preziosagaiti, daucaguna ya unoa, queitu bei graciagra  
cias; gure remidiagaiti datox mundura; gure remedioagaiti  
lachiten da Ceruti; Compadecidu bedi, Iamna, gure misericordia;  
begiratu beigu benignidadien begiaquim, eta bota beigu bexozuen  
bendicio amozosa. Ala izan deila, Iesu nirea, ala izan deila aita  
nirea, ala izan deila Redentorez nirea, eta ala izandedin, gur  
tioe, o Salvadore amantissimoa! Dama antzen doge gure culpos  
eta eratzen doge misericordia; gurtio e protestetando gure vicien  
enmienda, eta bexagan equiza penitencia. ez ofensa queijo Iamno  
aim on baten contra, leonago ill peccatu egun bano. regan egun  
daiguru <sup>peccatuac</sup> al cantetako misericordia eta gracia. Amen.



MAN 671

